CHEMINS DE FER

Du 1 octobre 1912 au 30 avril 1913

Hasselt	[illegible]										
Godscheyd	[illegible]										
Diepenbeek	[illegible]										
Beverst	[illegible]										
Bilsen	[illegible]										
Hoesselt	[illegible]										
Althoesselt	[illegible]										
's Heeren-El.	[illegible]										
Tongres	[illegible]										
Nederh.	[illegible]										
Glons	[illegible]										
Villers-J.	[illegible]										
Liers	[illegible]										
Milmort	[illegible]										
Herstal	[illegible]										
Liège Viv.	[illegible]										
Liège Pal.	[illegible]										
Liège Guil.	[illegible]										

Liège Guil.	5,21	[illegible]									
Liège Pal.	5,30	[illegible]									
Liège Viv.	5,41	8,06	[illegible]								
Herstal	5,47	8,11	[illegible]								
Milmort	6,02	8,26	[illegible]								
Liers	6,11	8,36	[illegible]								
Villers-Jup.	6,19	8,41	[illegible]								
Glons	6,27	8,49	[illegible]								
Nederheim	6,33	8,55	[illegible]								
Tongres	6,41	9,01	[illegible]								
's Heeren-E.	6,46	[illegible]									
Althoesselt	6,50	[illegible]									
Hoesselt	6,55	[illegible]									
Bilsen	7,00	[illegible]									
Beverst	7,07	[illegible]									
Diepenb.	7,14	[illegible]									
Godscheyd	[illegible]										
Hasselt	7,21	[illegible]									

(1) Samedi. — 's Zaterdags.
(*) Lundi et samedi. — 's Maandags en 's zaterdags.

Ans	4,57	5,48	7,35	8,53	12,05	1,37 (*)		5,32	6,38	7,35	8,50
Ans E.	5,02	5,53	7,30	8,57	12,10	1,42	5,15	5,37	6,43	7,40	8,55
Rocour	5,07	5,58	7,35	9,02	12,15	1,47	5,20	5,42	6,50	7,45	9,00
Liers	5,11	6,02	7,40	9,06	12,30	1,52	5,25	5,47	6,55	7,50	9,05

Liers	4,20	5,20	6,51	8,26	9,14	1,00	4,47	5,36	6,43	8,08
Rocour	4,25	5,26	6,57	8,32	9,20	1,06	4,53	5,41	6,49	8,11
Ans (Es.)	4,31	5,31	7,02	8,37	9,25	1,13	4,58	5,46	6,54	8,19
Ans	4,35	5,3?	7,06	8,40	9,29	1,17	5,04	5,50	6,58	8,23

(*) Samedi. — 's Zaterdags.

Matin.	
Liége Viv.	4.16
Herstal	4.52
Milmort	5,07
Liers	5,17
Villers-J.	5,28
Glons	5,32
Nederheim	5,38
Tongres, Dép.	5,55
's Heeren-Elderen	6,01
Hoesselt	6,10
Bilsen	6,15
Beverst	6,20
Diepenbeek	6,29
Hasselt	6,54
Diest	7,21
Sichem	7,29
Aerschot	7,46
Louvain	8,27
Bruxelles Nd Arr.	8,58
Soir	
Bruxelles Nd, Dép.	3,27
Louvain	7,04
Aerschot	7,21
Sichem	7,39
Diest	7,48
Hasselt	8,21
Beverst	8,38
Bilsen	8,46
Tongres,	9,03
Glons	9,13
Liers	9,28
Milmort	9,34
Herstal	9,43
Liége Vivegnis	9,58
Liége Guillemins	10,13

Tongres	4,11	5,50	7,09	10,42	12,58	2,23	6,29	8,30
» (Brug)		5,53	7,12	10.45	1,01		6,32	
Pirange	4,18	5,59	7,18	10,51	1,04	2,30	6,38	8,37
Jesseren	4,22	6,08	7,22	10,55	1,11	2,34	6,42	8,41
Kerniel	4,29	6,10	7,29	11,02	1,18	2,41	6,49	8,48
Looz	4,33	6,14	7,33	11,06	1,22	2,45	6,54	8,52
Rullingen	4,36	6,17	7,36	11,09	1,25		6,57	8,55
Houppert.	4,41	6,22	7,41	11,14	1,30	2,51	7,02	9,00
Ordange	4,43	6,28	7,48	11,20	1,36	2,57	7,09	9,06
Bernissem	4,51	6,32	7,52	11,24			7,13	
Melveren	4,54	6,35	7,55	11,27	1,42	3,03	7,16	9,12
St-Trond	5,09	6,39	8,10	11,33	1,47	3,08	7,21	9,17
Léau	5,20	(*)	8,21	11,44	1,58	3,19	7,32	9,28
Tirlemont	5,50		8,51	12,14	2,24	3,47	8,02	9,50

(*) 's maandags niet. — supprimé le lundi.

Tirlemont	4,16	6,49	8,21	12,50	(1)	2,50	6,35	8,57
Léau	4,44	7,22	8,46	1,11	2,51	3,18	6,48	9,28
St-Trond	4,59	7,38	9,10	1,24	3,09	3,48	6,57	9,42
Melveren	5,01	7,42	9,15	1,29	3,14	3,53	7,02	9,47
Bernissem			9,17		3,16	3,55	7,04	9,49
Ordange	5,11	7,49	9,22	1,35	3,22	4,00	7,10	9,54
Houppert.	5,17	7,55	9,28	1,41	3,28	4,06	7,16	10,00
Rullingen	5,21	7,59	9,32	1,45	3,32	4,10	7,20	10,04
Looz	5,25	8,03	9,36	1,49	3,37	4,14	7,25	10,08
Kerniel	5,30	8,08	9,41	1,54	3,42	4,19	7,30	10,13
Jesseren	5,36	8,14	9,47	2,00	3,48	4,25	7,36	10,19
Pirange	5,40	8,18	9,51	2,04	3,52	4,29	7,40	10,23
Ton.(brug)	5,46	8,24	9,57		2,58	4,35	7,46	
Tongres	5,49	8,27	10,00	2,11	4,01	4,38	7,49	10,30

(1) Supprimé le dimanche. 's Zondags afgeschaft.

TRAMS

Tongres — Cortessem.

			(1)						
Tongres	Stat E.	5,57	(2)	9.46	(2)	12.05	2,30	6.23
	Dép.	6.00	6,30	9.49	10,05	12.08	2,33	6.26
	P. de B.	6,02	6,32	9,51	10,07	12.10	2,35	6.28
	R. de H.	6.06	6,36	9,55	10,11	12,11	2,37	6,32
Henis (village)		6.08	6,38	9,57	10,13	12.16	2,43	6,34
Rixingen		6.10	7,00	9,59	10,15	12.18	2,45	6,36
Henis (metser)		6.16	7,06	10,05	10,21	12.21	2,49	6,42
Hern-St-Hubert		6.22	7,11	10,11	10,27	12,30	2,55	6,48
Schalkhoven		6,25	7,14	10,13	10,30	12,33	2,59	6,51
Vliermael	Village	6,28	7,17	10,17	10,33	12,36	3,01	6,54
	Loostr.	6,30	7,19	10,19	10,34	12,38	3,03	6,56
Wintershoven (vill.		6,35	7,24	10,22	10,38	12,41	3,06	6,59
Cortessem (Mers.)		6,38	7,26	10,27	10,43	12,46	3,10	7,04
Gaygoven		6,39	7,27	10,28	10,44	12,47	3,12	7,05
Cortessem	Village	6,41	7,29	10,30	10,46	12,49	3,14	7,07
	Station	6,43	7,31	10,32	10,48	12,51	3,16	7,09

Cortessem — Tongres.

				(2)	(2)	(1)	(2)			
Cortessem	Stat	5,05	5,50	6,05	7,05	7,46	10,58	1,14	5,10
	Vill	5,07	5,52	6,07	7,07	7,48	11,00	1,16	5,12
Gaygoven		5,09	5,54		7,09	7,50	11,02	1,18	5,14
Cortessem		5,10	5,55		7,10	7,51	11,03	1,19	5,15
Wintershoven		5,14	6,00		7,14	7,55	11,08	1,21	5,20
Vliermael	Loostr.	5,17	6,03		7,17	7,58	11,11	1,29	5,23
	Village	5,19		6,20	7,19	8,00	11,13	1,30	5,25
Schalkhoven		5,22		6,21	7,22	8,03	11,16	1,32	5,28
Hern-St-Hubert		5,25		6,26	7,25	8,06	11,19	1,35	5,31
Henis (metser)		5,30		6,32	7,30	8,12	11,25	1,41	5,37
Rixingen		5,45	6,21		7,35	8,17	11,31	1,47	5,43
Henis (village)		5,37	6,25		7,37	8,19	11,33	1,49	5,45
Tongres	Rte Hass.	5,39	6,27		7,39	8,21	11,35	1,51	5,47
	Porte Bils.	5,41	6,31	6,46	7,43	8,25	11,39	1,55	5,51
	Dépôt	5,44	6,33	6,48	7,45	8,27	11,41	1,57	5,53
	Stat Et.	5,48		6,51	7,48	8,30	11,44	2,00	5,56

(1) Ces trains sont supprimés les jours de marché du jeudi à Tongres.
(1) Deze treinen zijn afgeschaft op de donderdagsche markten.
(2) Ces trains ne circulent que les jours de marché du jeudi.
(2) Deze treinen rijden alleen op de donderdagsche markten.

Tongres — Wihogne — Liége.

Tongres, Dépôt	[illegible]
Porte de Liége	[illegible]
Freeren	[illegible]
Wihogne	[illegible]
Paifve	[illegible]
Juprelle	[illegible]
Lantin	[illegible]
Voroux	[illegible]
Rocour	[illegible]
Liége, Place St-Lamb.	[illegible]
Liége, Place St-Lamb.	[illegible]
Rocour	[illegible]
Voroux	[illegible]
Lantin	[illegible]
Juprelle	[illegible]
Paifve	[illegible]
Wihogne	[illegible]
Freeren	[illegible]
Porte de Liége	[illegible]
Tongres, Dépôt	[illegible]

Tongres — Lanaeken — Maestricht.

Tongres	(D.	5.00	6,55	9,37	12,33	2,30	6,42	9.00
	(S.E.	5,02	6,59	9,41	12,37	2,34	6,46	9.04
Berg		5,06	7,04	9,45	12,41	2,39	6,51	9.08
Genoels-Eld.		5,13	7,11	9,52	12,48	2,46	6,59	9.14
Millen		5 19	7,18	9,58	12,54	2,52	7,05	9.19
Herdren-F-M.		5,24	7,24	10,13	1,00	2,58	7,14	9.24
Riempst		5,28	7,30	10,07	1,06	3,06	7,26	9.28
Vroenhoven		(1)	7,38	10,14	1,16	3,16	7,33	9.34
Kesselt			7,43	10,20	1,23	3,20	7,42	(2)
Hees			7,50	10,25	1,29	3,24	7,48	
Veldwezelt			7,56	10,31	1,35	3,29	7,54	
Lanaeken	Stat. Et.		8,07	10,40	1,45	3,35	8,00	
	Poste		8,27	10,44	2,13	3,54	8,48	
	Petersh.		8,35	10,50	2,18	4,06	8,56	
	Tourneb.		8,39	10,55	2,22	4,16	9,00	

(1) Supprimé le dimanche. Afgeschaft zondags.
(2) Samedi seulement. — Slechts zaterdags.

Maestricht — Lanaeken — Tongres.

		(1)								
Vroenhoven		5,35	7,39	10,10	11,19	1,46	3,46	5,38	7,34	9,34
Montenaeken										
Douane B.		5,40	7,44	10,21	11,25	1,37	3,24	5,36	7,40	9,41
Douane H.		5,45	7,50	10,26	11,31	1,38	3,30	5,39	7,44	9,47
Cimetière		5,47	8,02	10,28	11,39	1,30	3,32	5,41	7,51	9,49
Ier de Tres		6,03	7,58	10,34	11,44	1,36	3,40	5,46	7,55	9,50
Villas P.		6,07	8,02	10,38	11,48	1,37	3,42	5,47	7,59	
Meuse	Maestricht	6,10	8,07	10,50	11,52	1,45	3,47	5,53	8,02	

Meuse	Maestricht	6,45	8,14	10,41	1,49	4,48	6,41
Villas P.		6,48	8,17	10,44	1,53	4,51	6,49
Ier de Tres		6,53	8,21	10,48	1,56	4,56	6,54
Cimetière		6,58	8,27	10,52	2,01	5,01	7,00
Montenaeken							
Dne H.		7,03	8,32	10,57	2,06	5,06	7,03
Dne B.		7,08	8,38	11,03	2,11	5,12	7,07
Vroenhoven		7,13	8,44	11,10	2,17	5,17	7,14

(1) Afgeschaft zondags. — Supprimé le dimanche.

Lanaeken	Tourneb.	4,39	6,20	8,29	9,40	1,34	4,36	5,55
	Petersh.	4,43	6,24	8,32	9,45	1,39	4,39	6,00
	Poste	4,48	6,34	8,37	9,50	1,45	4,45	6,06
	Statn Et.	4,45	6,40	8,41	9,55	1,50	4,50	6,11
Veldwezelt		5,04	6,52	8,47	10,49	2,09	[illegible],10	6,54
Hees		5,10	6,57	8,52	10,54	2,14	5,16	7,01
Kesselt		5,16	7,02	8,57	11,00	2,18	5,20	7,08
Vroenhoven		5,20	7,1?	9,00	11,08	2,22	5,24	7,16
Riempst		5,30	7,21	9,08	11,21	2,30	5,34	7,25
Herdn-Fall-M.		5,35	7,25	9,13	11,26	2,35	5,39	7,32
Millen		5,40	7,32	9,18	11,32	2,40	5,45	7,37
Genoels-Elderen		5,47	7,39	9,23	11,39	2,46	5,51	7,43
Berg		5,55	7,45	9,28	11,45	2,52	5,57	7,50
Tongres	St.E.	6,02	7,49	9,32	11,53	2,59	6,01	7,58
	Dép.	6,05	7,53	9,33	11,55	3,00	6,06	8,00

Glons — Canne — Maestricht.

Glons (Station)	6,35	9.28	12,42	2,20	6.28	8,16
Boirs	6,45	9.31	12 54	2,33	6.40	8,26
Roclenge (Poste)	6,52	9.45	1,00	2,38	6.47	8,31
Bassenge	7,01	9,51	1,07	2,43	6.53	8,36
Wonck	7,08	9.57	1,14	2,48	7.02	8,41
Eben	7,15	10.04	1,20	2,54	7.12	8,48
Emael (Garage)	7,24	10.08	1,26	2,59	7.19	8,53
Canne (Douane B.)	7,31	10.14	1,32	3,05	7.30	8,59
O.-Vroenh.(Dne H.)	7,37	10.40	1,38	3,14	7.35	9,07
Maes-(R de Tongres	7,41	10.52	1,58	3,29	7 55	9,23
tricht (R.de Bruxelles	7,53	11.00	2,02		7 56	9,2?
Maes-(R.de Bruxelles	5,05	6.35	10.05			
tricht (R.de Tongres	5.08	6.40	10.34	12,38	4,23	6.56
O.-Vroenh.(Dne H.	5.21	6.54	10.59	*,51	4.55	7.10
Canne (Douane B.)	5.25	6.59	11,08	*,56	5.01	7.16
Emael (Garage)	5.32	7.07	11.15	1,02	5.08	7.21
Eben	5.38	7.15	11.22	1,08	5.14	7.27
Wonck	5.46	7.22	11.30	1,14	5.21	7.33
Bassenge	5.52	7.33	11,38	1,21	5.28	7.39
Roclenge (Poste)	5.58	7.37	11.43	1.26	5,35	7,45
Boirs	6.04	7.42	11.49	1.32	5,40	7.50
Glons Station)	6.16	7.57	12.02	1.50	5,53	8.03

Tongres. — Fexhe-le-Haut-Clocher.

Tongres	(Dépôt	6,32	9,48	12,10	3,05	7,20
	(Pte de St-Tr.	6,38	9,51	12,13	3,08	7,23
	(Porte de Liége	6,44	9,55	12,17	3,12	7,27
Hamal		6,46	10,02	12,24	3,19	7,35
Russon		6,50	10,06	12,27	3,23	7,41
Othée (station)		6,57	10,15	12,35	3,31	7,49
Villers-l'Evêque	(P.Ans-Oreye	7,05	10,23	12,44	3,38	7,58
	(Station	7,08	10,25	12,46	3,40	8,00
Hognoul		7,13	10,30	12,49	3,44	8,05
Fooz		7,18	10,37	12,54	3,49	8,12
Voroux-Goreux		7,25	10,44	1,01	3,56	8,20
Fexhe-le-Haut-Clocher		7,31	10,56	1,05	4,02	8,22

Fexhe-le-Haut-Clocher. — Tongres

Fexhe-le-Haut-Clocher		5,40	8,00	[illegible]
Voroux-Goreux		5,45	8,07	[illegible]
Fooz		5,51	8,14	[illegible]
Hognoul		5,56	8,21	[illegible]
Villers-l'Evêque	Station	6,02	8,26	[illegible]
	P. Ans-Oreye	6,02	8,39	[illegible]
Othée		6,09	8,46	[illegible]
Russon		6,16	8,53	[illegible]
Hamal		6,19	8,57	[illegible]
Tongres	Porte de Liége	6,26	9,04	[illegible]
	Porte de St-Tr	6,29	9,08	[illegible]
	Dépot	6,32	9,11	[illegible]
	Marché	6,34	9,13	
	Station-Etat	6,36	9,15	

St-Trond — Oreye.

Saint-Trond	Station	6,55	9,20	11,05	[illegible]
	P. de Nam.	7,00	9,25	11,10	[illegible]
	P. de Liége	7,05	9,28	11,13	[illegible]
Route d'Aelst		7,11	9,33	11,20	4,03
Brusthem		7,14	9,40	11,23	[illegible]
Engelmanshoven		7,23	9,53	11,33	[illegible]
Gelinden		7,28	9,58	11,39	[illegible]
Petit-Jamine		7,34	10,03	11,45	[illegible]
Heers (Station)		7,39	10,14	11,52	[illegible]
Oreye		7,55	10,38	12,05	[illegible]

Oreye — St-Trond.

Oreye		5,40	8,09	9,55	[illegible]
Heers (Station)		5,56	8,24	10,10	[illegible]
Petit-Jaminne		6,00	8,28	10,14	[illegible]
Gelinden		6,04	8,32	10,25	[illegible]
Engelmanshoven		6,10	8,38	10,20	[illegible]
Brusthem		6,19	8,47	10,34	[illegible]
Route d'Aelst		6,21	8,49	10,56	[illegible]
Saint-Trond	P.de Liége	6,26	8,54	10,41	[illegible]
	P. de Nam.	6,29	8,57	10,44	[illegible]
	Station	6,34	9,01	10,50	[illegible]

Hasselt — Oreye.

Hasselt	6,05	7,54	9,56	[illegible]
Wimmertingen	6,26	8,17	10,19	[illegible]
Cortessem	6,46	8,36	10,28	[illegible]
Wellen	7,01	8,41	10,43	[illegible]
Cuttecoven	7,08	8,48	10,50	[illegible]
Looz A.	7,12	8,52	10,54	[illegible]
» D.	7,15	9,05	11,18	[illegible]
Bommershoven	7,31	9,21	11,34	[illegible]
Meunikenhof	7,36	9,26	[illegible]	[illegible]
Hex-Vechmae	7,40	9,30	11,43	[illegible]
Heurne (St Pierre)	7,45	9,45	11,48	[illegible]
Oreye	7,57	9,47	12,00	[illegible]

Oreye — Hasselt.

Oreye		5,26	8,12	10,35	[illegible]
Heurne (St Pierre)		5,37	8,24	10,45	[illegible]
Hex-Vechmael		5,42	8,29	10,50	[illegible]
Meunikenhof		5,46	8,33	10,54	[illegible]
Bommershoven		5,51	8,38	10,59	[illegible]
Looz A.	(1)	6,07	8,54	11,14	[illegible]
» D.	5,00	6,12	8,57	11,14	[illegible]
Cuttecoven	5,04	6,18	9,00	11,18	[illegible]
Wellen	5,11	6,23	9,05	11,25	[illegible]
Cortessem	5,26	6,44	9,20	11,38	[illegible]
Wimmertingen	5,35	6,53	9,29	11,49	[illegible]
Hasselt	5,56	7,14	9,50	12,10	[illegible]

(1) Le mardi seulement. — Alleenlijk [illegible]

Genck-Bilsen-Liers

Genck			8,15	11,02
Bilsen	4,45	6,24	10,15	2,30
Martenslinde	4,56	6,35	10 26	2,41
Kleine-Spauw.	5,04	6,43	10 34	2,49
Groote-Spauw.	5,08	6,47	10 38	2,53
Vlijtingen	5,13	6,52	10,43	2,58
Riempst	5,20	7,01	10,51	3,06
Vroenhoven	5,26	7,07	11,07	3,11
Sichen-S.-B.	5,31	7,12	11,13	3,16
Fall-Mheer	5,41	7,22	11,25	3,25
Bassenge	5,55	7,35	12,47	3,36
Liers	6,35	8,10	12,16	4,08

Liers-Bilsen vers Genck.

Liers		7,22	9,17	12,35	[illegible]
Bassenge	5,30	8,28	9,54	1,07	[illegible]
Fall-Mheer	5,28	8,40	10,05	1,19	[illegible]
Sichen-S.-B.	5,54	8,52	10 17	1,30	[illegible]
Vroenhoven	6,01	8,59	10,23	1,36	[illegible]
Riempst	5,11	9,10	10,35	1,41	[illegible]
Vlijtingen	6,18	9,17	10 43	1,46	[illegible]
Gr.-Spauw.	6,23	9,22	10 48	1,51	[illegible]
Kl.-Spauw.	6,27	9,26	10,54	1 54	[illegible]
Martensl	6,35	9,34	11 02	2 03	[illegible]
Bilsen	7,03	9,57	1,16	3,32	[illegible]
Genck.	8,03	10,50	2,16	4,24	(1)

(1) Samedi seulement. — Alleenlijk [illegible]

"MOSELEY" SPÉCIAL

De schoonste band die in den handel bestaat
De oudste Engelsche fabrikatie.
Zuivere para op den geheelen band.
Lijnwaad schuinsvormig.

Prijs : 15 fr. den band

Doet DRIE MAAL meer dienst dan banden van 10 fr. het stuk.
VREEST GEENE TEGENSTREVING
Gaat door zijne hoedanigheid alle banden te boven.

VERKRIJGBAAR BIJ ALLE WERKTUIGMAKERS.
Groothandel : JULIUS HOLZ, 61, Putterij, BRUSSEL.
Rijwielen, Bijhoorigheden, Naaimachienen, enz., enz.

EEN GOEDE LANTAARN

is tegenwoordig onmisbaar op elk rijwiel.
Het is even gevaarlijk — of gevaarlijker — een slecht licht als slechte remmen te hebben.
Vermijdt dus alle gevaar en onrust, en plaatst op uw rijwiel eene SOLAR, de uitstekende lantaarn, welke eene prachtige lichtstraal op 50 meters verspreidt. Zij is voorzien van eene algemeene lantaarnhouder, brandt zes uren, en hare vlam wordt automatisch geregeld. De SOLAR, gansch uit koper en met de meeste zorg vervaardigd, vereenigt in zich alle verbeteringen, noodig tot een regelmatig branden en een gebruik van verscheidene jaren.

Een jaar gewaarborg

Elke lantaarn wordt beproefd en aangestoken vóór de verzendi
Te koop bij alle goede rijwielhandelaars, Wacht U van na
Algem. Agent : Jos. VAN DER WIELEN, Antwerpe